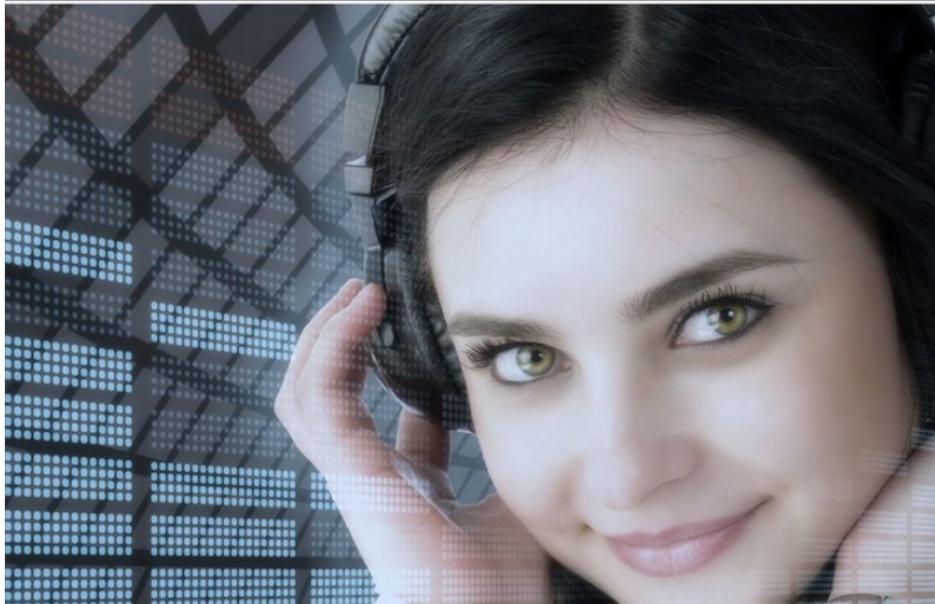


Павел Киселев

О чём поют в английских песнях?



Павел Киселев

О чём поют

в английских песнях?

http://www.litres.ru/pages/biblio_book/?art=43017791

ISBN 9785005002570

Аннотация

Наверное, каждый из нас задавался вопросом – о чём они там поют? В этой книге автор представил 100 популярных текстов песен с переводом на русский язык. Песни выбирались разных времён и музыкальных направлений, как современные, так и классика, как поп, так и рок и т. д. В конце книги находится список всех английских слов (2563), которые встретились в представленных песнях. Слова отсортированы по частотности и около каждого слова стоит цифра, обозначающая сколько раз это слово звучало в песнях.

Содержание

Предисловие	5
Перевод текстов песен	6
Abba – Dancing Queen	6
AC/DC – Highway to Hell	10
Ace Of Base – Beautiful Life	15
Adele – Hello	21
Aerosmith – Dream On	26
Alan Walker – Faded	29
Aqua – Barbie Girl	33
Ariana Grande – 7 rings	37
Avicii – Wake Me Up	46
Avril Lavigne – Girlfriend	49
Beatles – Yesterday	55
Beyonce – Halo	57
Конец ознакомительного фрагмента.	61

О чём поют в английских песнях?

Павел Киселев

© Павел Киселев, 2019

ISBN 978-5-0050-0257-0

Создано в интеллектуальной издательской системе Ridero

Предисловие

Наверное, каждый из нас задавался вопросом – о чём они там поют? В этой книге автор представил 100 популярных текстов песен с переводом на русский язык. Песни выбирались разных времён и музыкальных направлений, как современные, так и классика, как поп, так и рок и т. д.

В конце книги находится список всех английских слов (2563), которые встретились в представленных песнях. Слова отсортированы по частотности и около каждого слова стоит цифра, обозначающая сколько раз это слово звучало в этих песнях.

Перевод текстов песен

Abba – Dancing Queen

Dancing Queen

You can dance, you can jive, having the time of your life
See that girl, watch that scene, dig in the Dancing Queen

Friday night and the lights are low
Looking out for the place to go
Where they play the right music,
Getting in the swing

You come in to look for a King
Anybody could be that guy
Night is young and the music's high
With a bit of rock music, everything is fine
You're in the mood for a dance
And when you get the chance...

You are the Dancing Queen,
Young and sweet, only seventeen
Dancing Queen, feel the beat from the tambourine

You can dance, you can jive, having the time of your life
See that girl, watch that scene, dig in the Dancing Queen

You're a teaser, you turn 'em on
Leave them burning and then you're gone
Looking out for another, anyone will do
You're in the mood for a dance
And when you get the chance...

You are the Dancing Queen, young and sweet, only seventeen
Dancing Queen, feel the beat from the tambourine
You can dance, you can jive, having the time of your life
See that girl, watch that scene, dig in the Dancing Queen

Перевод

Танцующая королева

Ты можешь танцевать, ты любишь джаз, у тебя есть на это время

Посмотри на ту девушку, что на сцене – она Танцующая Королева

Вечер пятницы и огни притушены
Выбираешь место, куда пойти
Где играют то, что тебе надо

И ты получишь это

Ты пришла искать короля
Любой может быть таким парнем
Ночь молодых и музыка прекрасна
Немного рок-музыки, все в порядке
У тебя появилось настроение потанцевать
И тогда ты получишь шанс...

Ты Танцующая Королева
Молодая и сладкая, тебе только семнадцать
Танцующая Королева, почувствуй ритм бубна
Ты можешь танцевать, ты любишь джаз, у тебя есть на это
время

Посмотри на ту девушку, что на сцене – она Танцующая
Королева

Ты его дразни и вдохнови
Затем оставь его догорать, а сама уйди
Найди другого и начни всё сначала
У тебя появилось настроение потанцевать
И тогда ты получишь шанс...

Ты Танцующая Королева молодая и сладкая, тебе только
семнадцать
Танцующая Королева, почувствуй ритм бубна

Ты можешь танцевать, ты любишь джаз, у тебя есть на это
время

Посмотри на ту девушку, что на сцене – она Танцующая
Королева

AC/DC – Highway to Hell

Highway to Hell

Living easy
Loving free
Season ticket for a one way ride
Asking nothing
Leave me be
Taken everything in my stride
Don't need reason
Don't need rhyme
Ain't nothin' I would rather do
Going down
By the time
My friends are gonna be there too.

I'm on a highway to hell
On the highway to hell
Highway to hell
I'm on the highway to hell.

No stop signs
Speed limit
Nobody's gonna slow me down

Like a wheel
Gonna spin it
Nobody's gonna mess me 'round
Hey Satan
Paid my dues
Playin' in a rockin' band
Hey momma
Look at me
I'm on my way to the Promised Land.

I'm on a highway to hell
On the highway to hell
Highway to hell
I'm on the highway to hell.

Don't stop me.
I'm on a highway to hell
On the highway to hell
Highway to hell
I'm on the highway to
Hell
Highway to hell
I'm on the highway to hell
Highway to hell
Highway to hell
Highway to hell

I'm on the highway to hell
Highway to hell
And I'm goin' down, all the waa-ay-aay
On the highway to hell.

Перевод

Путь в ад

Живя легко
Любя свободно
Я получил билет в один конец
Ничего не прошу
Оставь меня жить
Я принимаю свою участь
Не нужно причин
Не нужно рифм
И нет ничего, что бы я сделал вместо того
Чтобы спуститься вниз
Мои друзья к тому
Времени уже также будут там.

Я на пути в ад
На пути в ад
Пути в ад
Я на пути в ад.

Нет знаков «Стоп»
И ограничений скорости
Никто меня не остановит
Как колесо
Буду вращаться
Никому со мной не справиться
Привет, Сатана
Я отдал свои долги
Играя в рок-группе
Привет, мама
Посмотри на меня
Я на пути к Земле обетованной.

Я на пути в ад
На пути в ад
Пути в ад
Я на пути в ад.

Не останавливайте меня.
Я на пути в ад
На пути в ад
Пути в ад
Я на пути в...
Ад
Пути в ад

Я на пути в ад

Пути в ад

Пути в ад

Пути в ад

Я на пути в ад

Пути в ад

И я спускаюсь вниз, до самого конца

На пути в ад.

Ace Of Base – Beautiful Life

Beautiful Life

You can do what you want
Just seize the day
What you're doing tomorrow's
Gonna come your way
Don't you ever consider giving up
You will find...

It's a beautiful life oh oh-oh-oh
It's a beautiful life oh oh-oh-oh
It's a beautiful life oh whoa-oh-oh
I just wanna be here beside you
And stay until the break of dawn

Take a walk in the park when you feel down
There's so many things there
That's gonna lift you up
See the nature in bloom a laughing child
Such a dream... oh-oh

It's a beautiful life oh oh-oh-oh
It's a beautiful life oh oh-oh-oh

It's a beautiful life oh whoa-oh-oh
I just wanna be here beside you
And stay until the break of dawn

I just wanna be here beside you
Oh, yeah, alright
I just wanna be here beside you
And stay until the break of dawn
You're looking for somewhere to belong
You're standing all alone
For someone to guide you on your way
Now and forever...

It's a beautiful life oh oh-oh-oh
It's a beautiful life oh oh-oh-oh
It's a beautiful life oh whoa-oh-oh
I just wanna be here beside you
And stay until the break of dawn

I just wanna be anybody
We're living in different ways
It's a beautiful life
I'm gonna take you in my arms and fly away with you tonight
Oh, yeah, alright
It's a beautiful life
Yeah, alright

It's a beautiful life

It's a beautiful life oh oh-oh-oh
It's a beautiful life oh oh-oh-oh
It's a beautiful life oh whoa-oh-oh
I just wanna be here beside you
And stay until the break of dawn

It's a beautiful life
It's a beautiful life oh oh-oh-oh
It's a beautiful life oh oh-oh-oh
It's a beautiful life oh whoa-oh-oh
I just wanna be here beside you
And stay until the break of dawn

Перевод:

Жизнь прекрасна

Можешь делать всё, что захочешь
Просто лови день
А завтра то, что ты будешь делать
Станет твоим путём
Даже не думай сдаваться
И ты поймешь, что...

Жизнь прекрасна о, оoo
Жизнь прекрасна о, оoo
Жизнь прекрасна о, вооо
Я просто хочу быть здесь, рядом с тобой
До рассвета

Прогуляйся по парку, если устал
Там столько всего, что может
Поднять тебе настроение
Посмотри, как расцветают растения, как смеется ребенок
Такая вот мечта.. oo

Жизнь прекрасна о, оoo
Жизнь прекрасна о, оoo
Жизнь прекрасна о, вооо
Я просто хочу быть здесь, рядом с тобой
До рассвета

Я просто хочу быть здесь, рядом с тобой
О, да, хорошо
Я просто хочу быть здесь, рядом с тобой
До рассвета
Ты ищешь, к какому берегу причалить
И стоишь совсем один
Ты ищешь того, кто поведет тебя
Сейчас и всегда...

Жизнь прекрасна о, ооо
Жизнь прекрасна о, ооо
Жизнь прекрасна о, вооо
Я просто хочу быть здесь, рядом с тобой
До рассвета

Я просто хочу быть кем-то
Мы живем по-разному
Жизнь прекрасна
И я обниму тебя сегодня и улечу вместе с тобой
О, да, хорошо
Жизнь прекрасна
Да, хорошо
Жизнь прекрасна

Жизнь прекрасна о, ооо
Жизнь прекрасна о, ооо
Жизнь прекрасна о, вооо
Я просто хочу быть здесь, рядом с тобой
До рассвета

Жизнь прекрасна
Жизнь прекрасна о, ооо
Жизнь прекрасна о, ооо
Жизнь прекрасна о, вооо

Я просто хочу быть здесь, рядом с тобой
До рассвета

Adele – Hello

Hello

Hello, it's me

I was wondering if after all these years you'd like to meet
To go over everything
They say that time's supposed to heal ya
But I ain't done much healing

Hello, can you hear me

I'm in California dreaming about who we used to be
When we were younger and free
I've forgotten how it felt before the world fell at our feet
There's such a difference between us
And a million miles

Hello from the other side

I must have called a thousand times
To tell you I'm sorry for everything that I've done
But when I call you never seem to be home

Hello from the outside

At least I can say that I've tried
To tell you I'm sorry for breaking your heart

But it don't matter it clearly doesn't tear you apart anymore

Hello, how are you?

It's so typical of me to talk about myself I'm sorry

I hope that you're well

Did you ever make it out of that town where nothing ever happened

It's no secret that the both of us

Are running out of time

So hello from the other side

I must have called a thousand times

To tell you I'm sorry for everything that I've done

But when I call you never seem to be home

Hello from the outside

At least I can say that I've tried

To tell you I'm sorry for breaking your heart

But it don't matter it clearly doesn't tear you apart anymore

Ooooohh, anymore

Ooooohh, anymore

Ooooohh, anymore

Anymore

Hello from the other side

I must have called a thousand times

To tell you I'm sorry for everything that I've done
But when I call you never seem to be home
Hello from the outside
At least I can say that I've tried
To tell you I'm sorry for breaking your heart
But it don't matter it clearly doesn't tear you apart anymore

Перевод:

Привет

Привет, это я

Хотела узнать, не хочешь ли ты встретится спустя все эти
годы

Обсудить все

Говорят, время лечит,

Но мне совсем не стало легче

Привет, ты меня слышишь

Я вся в мечтах о том, как все было

Когда мы были молоды и свободны

Я забыла, как все было, когда мир не был у наших ног

Мы такие разные

И между нами миллионы миль

Привет из той жизни

Я звонила тысячу раз
Чтобы сказать тебе, что я сожалею о том, что сделала
Но кажется, тебя никогда нет дома

Привет из той жизни
По крайней мере я могу сказать, что я пыталась
Сказать, что мне жаль, что я разбила тебе сердце,
Но это больше неважно, тебе явно уже не больно

Привет, как дела?
Это так похоже на меня говорить о себе, извини за это
Я надеюсь, у тебя все хорошо
Ты выбрался наконец из того городка, где ничего никогда
не случалось
Не секрет, что у нас обоих
Не так много времени

Привет из той жизни
Я звонила тысячу раз
Чтобы сказать тебе, что я сожалею о том, что сделала
Но кажется, тебя никогда нет дома
Привет из той жизни
По крайней мере я могу сказать, что я пыталась
Сказать, что мне жаль, что я разбила тебе сердце,
Но это больше неважно, тебе явно уже не больно

Ооооу, уже не больно
Ооооу, уже не больно
Ооооу, уже не больно
Уже не больно

Привет из той жизни
Я звонила тысячу раз
Чтобы сказать тебе, что я сожалею о том, что сделала
Но кажется, тебя никогда нет дома
Привет из той жизни
По крайней мере я могу сказать, что я пыталась
Сказать, что мне жаль, что я разбила тебе сердце,
Но это больше неважно, тебе явно уже не больно

Aerosmith – Dream On

Dream On

Every time that I look in the mirror
All these lines on my face getting clearer
The past is gone
It went by like dusk to dawn
Isn't that the way
Everybody's got their dues in life to pay

Yeah, I know nobody knows
Where it comes and where it goes
I know it's everybody's sin
You got to lose to know how to win

Half my life's in books' written pages
Live and learn from fools and from sages
You know it's true
All the things you do come back to you

Sing with me, sing for the years
Sing for the laughter and sing for the tears
Sing with me, if it's just for today
Maybe tomorrow the good Lord will take you away

Dream on, dream on, dream on,
Dream yourself a dream come true
Dream on, dream on, dream on,
And dream until your dream comes true

Перевод:

Мечтай

Каждый раз, когда смотрюсь в зеркало
Все эти линии на моем лице становятся четче
Прошлое позади
Словно закат, за которым пришел рассвет
Разве не так
Всем воздается в жизни по долгам?

Да, я знаю, что никто не знает
Где начало, и где конец
Я знаю, что это общий грех
Следует проиграть, чтобы понять, как выиграть

Половина моей жизни на страницах книги
Живи и учись у глупцов и мудрецов
Ты знаешь, это так
Все, что мы совершаем, возвращается бumerангом

Спой со мной, спой, чтобы все осталось в веках
Спой ради смеха, спой ради слёз
Спой со мной, хотя бы сегодня
Ведь завтра Господь может призвать к себе...

Мечтай, мечтай, мечтай
Мечтай, что мечта сбылась
Мечтай, мечтай, мечтай
И мечтай, пока не сбудется твоя мечта.

Alan Walker – Faded

Faded

You were the shadow to my light
Did you feel us?
Another star, you fade away
Afraid our aim is out of sight
Wanna see us, alive

Where are you now?
Where are you now?
Where are you now?
Was it all in my fantasy?
Where are you now?
Were you only imaginary?

Where are you now?
Atlantis, under the sea, under the sea
Where are you now?
Another dream
The monster's running wild inside of me
I'm faded, I'm faded
So lost, I'm faded, I'm faded
So lost, I'm faded

Where are you now?
Where are you now?
Under the bright but faded lights
You set my heart on fire
Where are you now?
Where are you now?

Where are you now?
Atlantis, under the sea, under the sea
Where are you now?
Another dream
The monster's running wild inside of me
I'm faded, I'm faded
So lost, I'm faded, I'm faded
So lost, I'm faded

Перевод:

Исчезаю

Ты был тенью в моем свете
Чувствовал ли ты нас?
Еще одна звезда, и ты исчезнешь
Боюсь, что наша цель не в поле зрения
Хочешь видеть нас вживую?

Где ты сейчас?
Где ты сейчас?
Где ты сейчас?
Это было все моей фантазией?
Где ты сейчас?
Ты был всего лишь выдумкой?

Где ты сейчас?
Атлантида, под морем, под морем
Где ты сейчас?
Еще одна мечта
Монстр разбушевался внутри меня
Я исчезаю, я исчезаю
Так потеряна, что исчезаю, я исчезаю
Так потеряна, я исчезаю

Где ты сейчас?
Где ты сейчас?
Под ярким, но увядшим светом
Ты поджигаешь мое сердце
Где ты сейчас?
Где ты сейчас?

Где ты сейчас?
Атлантида, под морем, под морем

Где ты сейчас?

Еще одна мечта

Монстр разбушевался внутри меня

Я исчезаю, я исчезаю

Так потеряна, что исчезаю, я исчезаю

Так потеряна, я исчезаю

Aqua – Barbie Girl

Barbie Girl

– Hi Barbie! – Hi Ken! – Do you wanna go for a ride? – Sure Ken! – Jump In...

I'm a barbie girl, in a barbie world
Life in plastic, it's fantastic!
You can brush my hair, Undress me everywhere
Imagination, life is your creation

Come on Barbie, let's go party!
I'm a barbie girl, in a barbie world
Life in plastic, it's fantastic!
You can brush my hair,
Undress me everywhere
Imagination, life is your creation

I'm a blond single girl, in a fantasy world
Dress me up, make it tight, I'm your dolly
You're my doll, rock'n'roll, feel the glamour in pink,
Kiss me here, touch me there, hanky panky
You can touch, you can play, if you say: «I'm always yours»

I'm a barbie girl, in a barbie world
Life in plastic, it's fantastic!
You can brush my hair, Undress me everywhere
Imagination, life is your creation

Make me walk, make me talk, I'll do whatever you please
I can act like a star, I can beg on my knees
Come jump in, bimbo friend, let us do it again,
Hit the town, fool around, let's go party
– Come on Barbie, let's go party!

I'm a barbie girl, in a barbie world
Life in plastic, it's fantastic!
You can brush my hair,
Undress me everywhere
Imagination, life is your creation

- Oh, I'm having so much fun!
- Well Barbie, we're just getting started
- Oh, I love you Ken!

Перевод:

Кукла Барби

- Привет, Барби!

- Привет, Кен!
- Хочешь прокатиться со мной?
- Конечно, Кен!
- Запрыгивай…

Я – кукла Барби в мире Барби
Пластиковая жизнь великолепна!
Ты можешь расчесывать мне волосы,
Переодевать везде
Воображение, жизнь – твое творение

Давай, Барби, поедем на вечеринку!
Я – кукла Барби в мире Барби
Пластиковая жизнь великолепна!
Ты можешь расчесывать мне волосы,
Переодевать везде
Воображение, жизнь – твое творение

Я одинокая блондинка в мире фантазий
Одень меня, только хорошенько, я твоя куколка
Ты – моя куколка, танцуй рок-н-ролл, почувствуй весь
гламур в розовом,
Поцелуй меня здесь, дотронься там, пошалим
Ты можешь дотронуться, можешь играть со мной, можешь
сказать: «Я твой навсегда».

Я – кукла Барби в мире Барби
Пластиковая жизнь великолепна!
Ты можешь расчесывать мне волосы,
Переодевать везде
Воображение, жизнь – твое творение

Отведи меня на прогулку, поговори со мной
Я сделаю все для тебя
Могу быть звездой, могу умолять на коленях
Давай, запрыгивай, подружка, давай сделаем это снова
Проедемся по городу, подурачимся, и поедем на вечерин-
ку
– Давай, Барби, поедем на вечеринку!

Я – кукла Барби в мире Барби
Пластиковая жизнь великолепна!
Ты можешь расчесывать мне волосы,
Переодевать везде
Воображение, жизнь – твое творение

– О, мне с тобой так весело!
– Ну, Барби, мы только начинаем
– О, я люблю тебя Кен!

Ariana Grande – 7 rings

7 Rings

Yeah

Breakfast at Tiffany's and bottles of bubbles
Girls with tattoos who like getting in trouble
Lashes and diamonds, ATM machines
Buy myself all of my favorite things

Yeah

Been through some bad shit, I should be a sad bitch
Who would have thought it'd turn me to a savage?
Rather be tied up with cuffs and not strings
Write my own checks like I write what I sing

My wrist, stop watchin'
My neck is flossin'
Make big deposits
My gloss is poppin'

You like my hair?
Gee, thanks! Just bought it
I see it, I like it
I want it, I got it

Yeah

I want it, I got it
I want it, I got it
I want it, I got it
I want it, I got it

You like my hair?
Gee, thanks! Just bought it
I see it, I like it
I want it, I got it
Yeah

Wearin' a ring but ain't gon' be no «Mrs.»
Bought matching diamonds for six of my bitches
I'd rather spoil all my friends with my riches
Think retail therapy my new addiction

Whoever said money can't solve your problems
Must not have had enough money to solve 'em
They say, «Which one?» I say, «Nah, I want all 'em.»
Happiness is the same price as «red-bottoms»

My smile is beamin'
My skin is gleamin'
The way it shine

I know you've seen it
You've seen it

I bought a crib
Just for the closet
Both his and hers
I want it, I got it
Yeah

I want it, I got it
Baby

You like my hair?
Gee, thanks! Just bought it
Oh, yeah
I see it, I like it
I want it, I got it
Yep

Yeah, my receipts be lookin' like phone numbers
If it ain't money, then wrong number
Black Card is my business card
The way it be settin' the tone for me

I don't mean to brag
But I be like, «Put it in the bag.»
Yeah
When you see them racks
They stacked up like my ass
Yeah

Shoot
Go from the store to the booth
Make it all back in one loop
Gimme the loot
Never mind, I got the juice
Nothin' but net when we shoot

Look at my neck
Look at my jet
Ain't got enough money to pay me respect
Ain't no budget when I'm on the set
If I like it then that's what I get
Yeah

I want it, I got it
I want it, I got it
Yeah
I want it, I got it

I want it, I got it
Oh, yeah, yeah

You like my hair?
Gee, thanks! Just bought it
I see it, I like it
I want it, I got it
Yeah

Перевод:

7 колец

Да
Завтрак у Тиффани и бутылка шампанского
Девчонки с тату, любящие неприятности
Ресницы и брильянты, банкоматы
Купила себе все свои любимые штучки

Да
Прошла через много дерьяма, должна была стать стервой
Кто знал, что это сделает меня дикой?
Лучше буду в наручниках, а не марионеткой
Буду выписывать сама чеки, как я пишу свои песни

Мое запястье, не смотри

На шее драгоценности
Кладу на счет большие деньги
Мой блеск для губ сияет

Тебе нравятся мои волосы?
Господи, спасибо! Только купила
Я вижу это, мне нравится это
Я хочу это, я получаю это
Да

Я хочу это, я получаю это
Я хочу это, я получаю это
Я хочу это, я получаю это
Я хочу это, я получаю это

Тебе нравятся мои волосы?
Господи, спасибо! Только купила
Я вижу это, мне нравится это
Я хочу это, я получаю это
Да

Ношу кольцо, но не буду никакой миссис
Купила одинаковые бриллианты для 6 своих подружек
Я лучше буду баловать своих друзей своими деньгами
Думаю, шоппинг-терапия моя новая страсть

Если кто-то сказал, что деньги не смогут решить твоих проблем

Видимо не имел достаточно денег для этого

Говорят «какой?», я отвечаю «я возьму все»

Счастье стоит столько же сколько и лабутены

Моя улыбка сияет

Моя кожа светится

Светится так

Я знаю, ты видел

Ты видел

Я купила квартиру

Только для гардероба

И для него и для него

Я хочу это, я получаю это

Да

Я хочу это, я получаю это

Малыш

Тебе нравятся мои волосы?

Господи, спасибо! Только купила

О, да

Я вижу это, мне нравится это

Я хочу это, я получаю это

Да

Да, мои чеки выглядят как номер телефона

Если это не деньги, то неправильный номер

Черная кредитка это моя визитка

Она задает мне весь тон

Я не хочу хвастаться

Но я такая « клади это в сумку»

Да

Когда ты видишь эти полки

Они забиты до отказа

Да

Черт

Еду из магазина в студию

Записываю все, как раньше за раз

Гоните деньги

Неважно, я заработала репутацию

Мы попадаем точно в цель

Посмотри на мою шею

Посмотри на мой самолет

У вас недостаточно денег, чтобы выказать мне уважение

Любой бюджет когда я на съемках
Если мне нравится это, я это получаю
Да

Я хочу это, я получаю это
Я хочу это, я получаю это
Да
Я хочу это, я получаю это
Я хочу это, я получаю это
О, да, да

Тебе нравятся мои волосы?
Господи, спасибо! Только купила
Я вижу это, мне нравится это
Я хочу это, я получаю это
Да

Avicii – Wake Me Up

Wake Me Up

Feeling my way through the darkness
Guided by a beating heart
I can't tell where the journey will end
But I know where to start
They tell me I'm too young to understand
They say I'm caught up in a dream
Life will pass me by if I don't open up my eyes
Well that's fine by me

So wake me up when it's all over
When I'm wiser and I'm older
All this time I was finding myself
And I didn't know I was lost

I tried carrying the weight of the world
But I only have two hands
I hope I get the chance to travel the world
But I don't have any plans
Wish that I could stay forever this young
Not afraid to close my eyes
Life's a game made for everyone

And love is the prize

So wake me up when it's all over
When I'm wiser and I'm older
All this time I was finding myself
And I didn't know I was lost

I didn't know I was lost
I didn't know I was lost
I didn't know I was lost
I didn't know I was lost

Перевод:

Разбуди меня

На ощупь пробираюсь в темноте
Ориентируясь на биение сердца
Не знаю, где закончится это путешествие
Но знаю, с чего начать
Они говорят, что я молод, и не понимаю
Они говорят, что я погряз в мечтах
И жизнь пройдет мимо, если я не открою глаза
Ну и ладно, я не против.

Так разбуди меня, когда все закончится

Когда я буду старше и мудрей
Все это время, пока я искал себя
Я и не знал, что потерян.

Я тащил на себе ношу мира
Но у меня всего две руки
Надеюсь, мне выдастся шанс попутешествовать
Но я не строю планов
Хоть бы я мог всегда оставаться таким молодым
И не бояться закрывать глаза
Жизнь – это игра для всех
А любовь – это подарок.

Так разбуди меня, когда все закончится
Когда я буду старше и мудрей
Все это время, пока я искал себя
Я и не знал, что потерян.

Я и не знал, что потерян
Я и не знал, что потерян
Я и не знал, что потерян
Я и не знал, что потерян.

Avril Lavigne – Girlfriend

Girlfriend

Hey Hey, you you
I don't like your girlfriend
No way no way
I think you need a new one
Hey hey, you you
I could be your girlfriend.

Hey Hey, you you
I know that you like me
No way no way
I know it's not a secret
Hey hey, you you
I want to be your girlfriend.

You're so fine
I want you to be mine
You're so delicious
I think about you all the time
You're so addictive
Don't you know what
I could do to make you feel alright.

Don't pretend
I think you know I'm damn precious
And hell yeah
I'm the motherfuckin' princess
I can tell you like me too
and you know I'm right.

She's like, so whatever
You could do so much better
I think we should get together now
And that's what everyone's talking about.

I can see the way, I see the way you look at me
And even when you look away
I know you think of me
I know you talk about me
all the time again and again.

So come over here
and tell me what I wanna hear
Better yet
make your girlfriend disappear
I don't wanna hear
you say her name ever again.

Cause she's like, so whatever
You could do so much better
I think we should get together now
And that's what everyone's talking about.

In a second you'll be wrapped around my finger
Cause I can, 'cause I can do it better
There's no other, so when's it gonna sink in
She's so stupid what the hell were you thinkin'.

In a second you'll be wrapped around my finger
Cause I can, 'cause I can do it better
There's no other, so when's it gonna sink in
She's so stupid what the hell were you thinkin'.

Перевод:

Твоя девушка

Эй, эй, ты, ты
Мне не нравится твоя девушка
Совсем не нравится
Думаю, тебе нужна новая девушка
Эй, эй, ты, ты
Я смогла бы стать твоей девушкой.

Эй, эй, ты, ты
Я знаю, что тебе нравлюсь
Точно, точно
И знаю, что это не тайна
Эй, эй, ты, ты
Я хочу быть твоей девушки.

Ты такой клёвый
Я хочу, чтобы ты был моим
Ты такой аппетитный
Я думаю о тебе все время
Ты такой необходимый
Ты просто не знаешь, на что я способна
Чтобы принести тебе удовольствие.

Не притворяйся
Думаю, ты знаешь, что я прелестна
И черт, да
Я настоящая принцесса
Я вижу, что тебе нравлюсь
И ты знаешь, что я права.

Она просто пустышка
Ты заслуживаешь гораздо большего
Думаю, нам нужно встречаться
И все об этом тоже говорят.

Я же вижу,
Я же вижу, как ты на меня смотришь
И даже, когда не смотришь,
Мне известно, что ты думаешь обо мне
Я знаю, что ты говоришь обо мне
Все время, снова и снова.

Так, давай же
Скажи мне, что я так хочу услышать
Но сначала
Пусть твоя девушка исчезнет
Я не хочу, чтобы
Ты снова произносил её имя.

Ведь она просто пустышка
Ты заслуживаешь гораздо большего
Думаю, нам нужно встречаться
И все об этом тоже говорят.

Через мгновенье ты будешь под моим каблуком
Ведь я могу, я умею это лучше всех
Такой больше нет, и когда это раскроется
О чем же ты думал, она такая тупая.

Через мгновенье ты будешь под моим каблуком

Ведь я могу, я умею это лучше всех
Такой больше нет, и когда это раскроется
О чем же ты думал, она такая тупая.

Beatles – Yesterday

Yesterday

Yesterday, all my troubles seemed so far away
Now it look as though they're here to stay
Oh, I believe in yesterday

Suddenly, I'm not half the man I used to be
There's a shadow hanging over me
Oh, yesterday came suddenly

Why she had to go I don't know, she wouldn't say
I said something wrong, now I long for yesterday

Yesterday, love was such an easy game to play
Now I need a place to hide away
Oh, I believe in yesterday

Перевод:

Вчера

Вчера, все мои проблемы были так далеки от меня
Но теперь все выглядит так серьезно и не разрешимо

О, как же я хочу вернуться во вчерашний день

Неожиданно я перестал быть тем, кем когда-то был

Надо мной повисла мрачная тень

О, как же внезапно настал вчерашний день

Я не знаю, почему ей пришлось уйти, она не ответила

Я наговорил лишнего, и теперь я надолго остался во вчера-
шнем дне

Вчера днем любовь была простой игрой

Но теперь мне нужно место чтобы скрыться от всех

О, как же я хочу вернуться во вчерашний день

Beyonce – Halo

Halo

Remember those walls I built
Well baby they're tumbling down
And they didn't even put up a fight
They didn't even make a sound
I found a way to let you in
But I never really had a doubt
Standing in the light of your halo
I got my angel now

It's like I've been awakened
Every rule I had you breakin'
It's the risk that I'm takin'
I ain't never gonna shut you out

Everywhere I'm looking now
I'm surrounded by your embrace
Baby I can see your halo
You know you're my saving grace
You're everything I need and more
It's written all over your face
Baby I can feel your halo

Pray it won't fade away

I can feel your halo (halo) halo
I can feel your halo (halo) halo
I can feel your halo (halo) halo
I can feel your halo (halo) halo

Hit me like a ray of sun
Burning through my darkest night
You're the only one that I want
Think I'm addicted to your light
I swore I'd never fall again
But this don't even feel like falling
Gravity can't forget
To pull me back to the ground again

Feels like I've been awakened
Every rule I had you breakin'
The risk that I'm takin'
I'm never gonna shut you out

Everywhere I'm looking now
I'm surrounded by your embrace
Baby I can see your halo
You know you're my saving grace
You're everything I need and more

It's written all over your face
Baby I can feel your halo
Pray it won't fade away

I can feel your halo (halo) halo
I can feel your halo (halo) halo

Everywhere I'm looking now
I'm surrounded by your embrace
Baby I can see your halo
You know you're my saving grace
You're everything I need and more
It's written all over your face
Baby I can feel your halo
Pray it won't fade away

I can feel your halo (halo) halo
I can feel your halo (halo) halo
I can feel your halo (halo) halo

Перевод:

Ореол

Помнишь те стены, что я воздвигла?
Так вот, детка, они рухнули.
Они даже не пытались устоять,
Упали без единого шума.
Я нашла способ впустить тебя,
И я никогда не сомневалась в этом,

Конец ознакомительного фрагмента.

Текст предоставлен ООО «ЛитРес».

Прочтите эту книгу целиком, [купив полную легальную версию](#) на ЛитРес.

Безопасно оплатить книгу можно банковской картой Visa, MasterCard, Maestro, со счета мобильного телефона, с платежного терминала, в салоне МТС или Связной, через PayPal, WebMoney, Яндекс.Деньги, QIWI Кошелек, бонусными картами или другим удобным Вам способом.